



lsuc.on.ca/indigenous-initiatives

This Cree Roman fact sheet is also available in Cree Syllabics, Oji-Cree Roman, Oji-Cree Syllabics, Northwestern Ojibwe, English and French.

Ayáw ná kína Ininiw, Ápitawi-kosisán wéká Inuit? Kitayán ná kakwécikémona anima oci káwí atoskéhít éko káwí wítatóskeimit awa wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana?

Ékwánik Kici Wanasowéwikimawak oté oci kitaskínák ta kákwé maskwéwasikémotitamok anihí ki kakwécikémona.

Ókik átít kawisk ayamiwina ta kiskénitaman mwés ati mácitáyan

- Éyako **ká ayamihistamát** ká masinahikéyát wanasowéwininiwa wéká anihí ówítatóskenákana ta wá wícihikot óma kékwániw káwí wanasowaténik
- Éyako péyakwan ká itwániwak **atoskéwéw**.
- **Atoskéwin Wíci Isicikémitowin masinahikan** wisa anima ká masinahikécik ókik ká itwéstamákwit éko ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana éko kékwániw éko tánisi takí isi paminak anima wanasowéwin kákí oci masinahikéyit ta itótak.
- **Éyako óma ká wíci káték** *tánikok tépámát* ana wanasowéwininiw wéká anihí otatóskenákana anima oci ká atoskátak ta ayamihistamákét anima oci wanasowéwina.
- Éyako awa **sóniyáw awa wanasowéwininiw** *wína ká oci tipahikákét* éko mwéstas táti akitamawéw anihí ká ayamihistamawát óma inikok ká nócitát ta kinawapatak kakinaw kékwána ká masinahikátéki óma oci ká mawinéyak wanasowéwin awa. Ékwánik óki átít kékwána ékota kéki isi ákicikátéki ta tipahikátéki mwéstas; ká tipahikániwak wánaw ta isi ayamiyániwak, ká sipwétisahikátéki masinahikéwina, cakástécikana nanátok, ta tipahikátéki tantwa kici wanasowéwi masinahikan natawi pítakwátáyáni wanasowéwikamikok éko mina anihí ta tipahikátéki maskikíwininiw kákí masinahak omasinahikana éko táti mínikawiyék ékwani.

Ká náwasónat wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana

Tánisi kéki isi miskawak ana itowa ká natawénimak wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana

Tántowa wanasowéwin káwí mawinéyaman, apók kikakí ká kakwécimáwak ayáwak kícéwakanak, kitákómákanak kitótémak piko ana awiyak máti ké kiskénimácik wanasowéwininiwa wéká ówítatóskenákiniwawa ékotowa óma wanasowéwin é nákcitácik éko kayásk ká oci itótakik ékosi. Anima mina kikakí ápacitán ta natonawat ékotowa wanasowéwininiw Kici Wanasowéwina Natamakéwin otatóskewak¹.

¹ Anikik Kici Wanasowéwininiwak ká atoskátakik ta ayamihistamákécik piko anihí kici wanasowéwina anta kikakí isi kakwécikémon éko nántaw *ta tako 30 tipahikanés* písimokán ká isi pimotét kikakí ká kakwécikémon kékwána éko móna kékwán kika tipahikan ékota. Kékwána ká wanénitamihikoyan oté kikakípe isi ayamin éko páskiténikátéwa ita awina kéki kakitotat Péyak Kísikaw isko niyanano kísikáw 9:00am óci isko 5:00pm. Anima ité ká isi ayaminániwak óma ká wanénitamihikoyan kékwán, ayaháwak wésám piko óma ká ápacitácik, anihí ká kinawénimicik ékipahocik, wéká kákí itotahicik ité tá nákcihicik éká awiniwa ta wanitótákocik, wéká oté nántaw itáwinik ki tayán éko móna kékwána anihí ká nókopaniki ki masinahikéwina ká ápatak ité takonwa. Kikakí kakwécikémon máti kéki kakitotat wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana



lsuc.on.ca/indigenous-initiatives

This Cree Roman fact sheet is also available in Cree Syllabics, Oji-Cree Roman, Oji-Cree Syllabics, Northwestern Ojibwe, English and French.

Tánisi ké isi kiskénitamán awa ká nátaŋk owanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana é itakisocik óma é tawinamácik ékwéniw ta paminakik itowa wanasowéwina?

Kisáspin kikiskénitamwán ana owínowin káwí nóte masinahikéyat ta itwéstamás, ki síkimitinán ta ayamiyacik anikik Kici Wanasowéwikimáwak máti tápwé ana owanasowéwininiw éko anihí ówítatóskenákana épicik óma ta paminakik ékotowa wanasowéwi masinahikana éko óté kikakí isi miskén ékwánima: www.lawyerandparalegal.directory wéka kikakí ayaniyáwak anikik Kici Wanasowéwikimáwak óté isi 416-947-3315 wéká éká kékwán ta tipahikéyan 1-800-668-7380 ext. 3315.

Nikakí nakiskawáwak ta kakitotakik ná anikik wanasowéwininiw éko anihí ówítatóskenákana mwés masinahikéyákik ta atokátakik anihí niwanasowéwi masinahikana?

Éhé, ékosi kikakí itótén, máka kécináho kawisk é kisténitákoki kakwécikémóna kika ká kakwécikémón mwés masinahikéyat awina ta ayamihistamás anihí oci itowa ki wanasowéwi masinahikana. Tápisók, kakwécim anikik wanasowéwininiw éko anihí ówítatóskenákana:

1. Kikakí wítapimin ná pitamá ta kakitotítán éwi ká kakwécimitán kékwána ohi oci niwanasowéwi masinahikana?
2. Ka wanakitamákwawin ná mina óma óta káwí nakiskátán? Éko kisáspin tánikok ké itakitamawiyán?
3. Kitatóskenákátén ná nématowa wanasowéw masinahikana ká isi natawénitamán awiyak ta isi ayamihistamawit? Tápisók ókik: itátotéwisin itowa wanasowéwina, kíwé tapahamákawina masinahikana, omisihówak wéká kákí póni pimátisit awina éko tánisi ké isi paminikátit éko awina ké paminak éyako, éko mina nanátok kotaka Kici wanasowéwina.
4. Ékwáni tántato askíya óma kápé nócitáyan anihí itowa wanasowéwi masinahikana ká natawénitamán ta oci ayamihistamákawiyán?
5. Kikakí atoskátén ná óma káwí mawinéyamán ká itasowániwak ta ayamihistamawiyán? — Ékóma kakwécikémowin náspic éyako kisténitákon ánis sémák natawénitakon ta naskwéwasímonániwak anima wanasowéwin kákí otitikoyan oci.
6. Kisáspin ana ininiw wanasowéwininiwi éko kititénitén ókik ká ayamihistamákéci éko móna kékwán ki tipahikán kína: ékotowa ná mina ókik ká natawénitakik ta oci wícihíci ininiwak kitatóskenákawáwak ta ayamihistamawacik.

Kísác kika ayán anihí itowa kakwécikémóna káwí kakwécikémoyan éko mína kika takonén anihí wanasowéwi masinahikana káwí mawinéyaman óma káwí natawi wítapimat ana wanasowéwininiw. Kawina mína kosta ta kécináho yan ta kakwécikémoyan kiyám piko inikok ké iténitákoki kékwána anima oci ká wanasowátikawiyán éko máti ké kaskitát ana wanasowéwininiw wéká anihí otatóskenákana kékí ayamihistamáskik óma oci.



This Cree Roman fact sheet is also available in Cree Syllabics, Oji-Cree Roman, Oji-Cree Syllabics, Northwestern Ojibwe, English and French.

Ká masinahikéyat ta itwéstamás awa wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana

Tánisi máka kékí isi masinahikéyak ta itwéstamawit awa wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana?

Pákaciy kí miskawaci éko kíkí otináv ékwána wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana ékwáni kíkáti wanasinayénáwáwa anima “Atoskéwin Wíci Isicikémitowin Masinahikan”. Ékóma óma tápwétamowin ta isi wícihitonániwak kí masinahikátéki ékota ta masinahikátéwá kékwána mwéci éko tántowa wanasowéwina káwí mawinéyaman éko tánikok éko kékwána ké ta tipayaman óma káwí ayamihistamákawiyán.

Kikakí kakwécimáv ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana papéyatak ta ayamitáyék éko ta ayamitotamék anima atoskéwi wíci isicikéwin masinahikan ta kécináhowék énisitotamék kékwán óma mwéci ká natawénitákot ta itócikániwak éko tánikok ké tipahikániwak mwés ati masinahaman ita kiwíniwín étapwétaman anima ékosi ta otócikániwak.

Kika kakwécimáv ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana péyak kíta ta minis anima kákí kinawápatamék tápwétamwi masinahikan.

Tántowa óma wanasowéwina itowa ká natawénitaman ta oci wícihikawiyán éko ká pakosénimoyan ta oci wícihikawiyán

Kékwán kékí pakosénitamawak awa wanasowéwininiw ta itwéstamawit óma oci ká mawinéyamán wanasowéwin?

Ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana anima otatoskéwiniwáv ta ayamihistamáskik anima oci ká mawinéyaman wanasowéwin.

Ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana otatoskéwiniwáv anima ta wítamáskik tánisi kékí isi pá paminikáték nanátok isi; tánisi óma kína kékí itasowéyan máka ta wá wícihiskik anihí kákí masinahikéyacik kawisk ta nisitotaman ókik kakinaw kékwána anima oci ká mawinéyaman wanasowéwin. Anima kína kitatoskéwin ta wítamawat ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana tánisi nétawénitaman ta isi paminikáték wanasowéwin ká mawinéyaman inikok ká isi kiskénitaman kékwána ékwánima oci.

Kisáspin ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana éká kí pimitisayakik anihí kákí itacik ta itótakik, kika wítamákot kékwániw éká oci apók étoké anima ka oci wanasowátikawiyán mwác ékosi takí isi paminikátéw anima kákí isi itwéyan wéká kákí isi pakosénimoyan ta itócikániwak.

Tánispík kékí pá pakosénimak awa wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana tapé wítamawit kékwániw óma oci ni masihikana?

Óma kína kákí masinahikéyat awa wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana ékwánik ókik takí:

- Kitakí tápitaw wítamáskik óma tánisi éti ispanik anima ká mawinéyaman wanasowéwin éko tápitaw takí wítamáskik ispiik nántaw kékwán ati yá itasowániwana anihí oci ki masinahikana.
- Ta naskwawosihískik óma kákí ayamiyacik, wéká kákí masinahámawacik (máka ta kiskisiyan apók étoké kína kakinaw kékwána kika akítamákawin ékwáni piko kína ékwani ta tipayaman).



lsuc.on.ca/indigenous-initiatives

This Cree Roman fact sheet is also available in Cree Syllabics, Oji-Cree Roman, Oji-Cree Syllabics, Northwestern Ojibwe, English and French.

Ta kinawénitaman awina kína tánté wíkiyan éko kínawáw piko kékí kinawápatamék anihí ékotowa nimasinahikana

Níkí natotamákawin nimasinahikana niwíniwin ká masinahikáték éko mína éko nicakástésimon ta nókok – Ékwáni ná anima ocitaw?

Éhé. Ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana tápitawi natawénimáwak ta nókotácik awina óma ká ayamihístamawácik. Kika natotamákók máti kékí kinawénitakik anima péyak kicakástésimon wístawáw ta kinawénitakik anta anihí ki wanasowéwi masinahikana ká kinawénicikátéki. Máka wina, móna tátékác kékwaní itasténiw nántaw ta oci kinawénitakik anihí kitipinawé pakástécicikana.

Apók étoké ékwánik ókik ki cakástécicikana ká nókotániwak tápwé kína óma kika natotamakók ómatowa anihí kimasinahikana:

- Ká tawinamákawiyán ta pimipaniyat otápánásk
- Ká tawinamákawiyán kotak askík ta pítokéyan
- Kéko iskonikanik ká ociyan
- Kotakiya cakástécicikana kákí mínikawiyán Kici Wanasowéwinik oci ékosi ta itápacitáyan.

Aniki kiskénitamowina éko masinahikana ká mínakik ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana móna pakán awiyak takí wápatam ta ayamitat ékwáni

Éhé Ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskenákana mwác kikakí wápatinéw ékwáni piko aniki awiniwa kisáspin éká kísác kína kí isicikéyan ta pakitinicik ékosi ta itótakik, apók ta masinahikáték ékosi anima isi, ékwánik ókik ki wícéyámákanak, kitótémak, kayitéyátisak wéká maskikíwininiwak.

Péyak ná nikakí mínikok anihí nimamasinahikana anikik wanasowéwininiw wéka anihí ówítatóskenákana?

Éhé, tápitaw wína kika mínikawin pá péyak anihí kimasinahikana. Máka wina, kisáspin anima ki wanasowátikawin tápitawi nócitániwaki, kína kika tipahén kakinaw anihí masinahikana káwí ositamákawiyán. Ispík ki kisasowátikawiyani kína anihí kakinaw masinahikana kitipénitén éko kakinaw kika mínikawin éko móna kékwaní tátékác ta tipayaman ékwáni kítwám.

Ayíw piko éká sémák káwí minis anihí ki masinahikana (ayíw anima icikátéw “natawasinahikéwin”) kisáspin ki:

- Kimwéskitawasinahikéyáwak kotakak wanasowéwininiwak, wéká
- Ki masinahamawáw sóniyáwa éká ékí ocikísi tépahamawat.

Kisáspin kotak *ówítatóskenákan* ki natawénimáw ta atoskátak anihí ki masinahikana mwác kitakí miciminam ana kákí nakatat ówítatóskenákéw, piko ta minis kakinaw ékwáni



lsuc.on.ca/indigenous-initiatives

This Cree Roman fact sheet is also available in Cree Syllabics, Oji-Cree Roman, Oji-Cree Syllabics, Northwestern Ojibwe, English and French.

Ká tipahikéyan óma oci ká wanasowátikawiyán – ta nisitotaman tánisi éko kékwána kéki wanakitamákwiyán

Kisáspin nitayán anima masinahikan, óma é ayamihístamawakik ókik éká ká kaskitacik éká é osóniyámicik ta masinahikéyá cik kotaka wanasowéwininiwa piko ná tawítamawak ana anta níkan ká apit wanasowéwininiw?

Cíkéy máni. Kécináho tawítamwat ana anta níkan ká apit wanasowéwininiw ánis átit ókik mwác ékotowa atoskátamwak wanasowéwinik.

Tánisi máka kéki itápacitáyán ékotowa ká wá wícihicik wanasowéwi masinahikan ta nócitá cik éko mwác kí tépi tipawéwak kotaka wanasowéwininiwa?

Anima masinahikan ékota anima ki tipahikéstamákon kici ókimáwinik oci anima ká ayamihístamás awa wanasowéwininiw. Ékotowa anima masinahikan ékota wíci kátéw tántowa mwéci kici wanasowéwina kikakí nóctan – tápiskóc anima ká wíciyacik ókik ká wanasowátakik kékwániw oci otátotéwisiwin mwác takí ápacitáw ékwánima ta wanasowáták anihi káki kici misohonit.

Kékwána éko wéci tipahikéstámakémakak anima itowa masinahikan ta oci tapahamát ana wanasowéwininiw?

Ékotowa anima wanasowéwi masinahikan ká ayáyan ká tawinamákwiyán ta itótaman ayíw ékota ta oci tipahikátéwa, anihi kiskénitamowina ká natonaman, ká ati mámawi masinahaman, wanasowéwikamik ká natawi ayáyan éko piko áskaw kikakí kakitotáw ékwáwa awa ki wanasowéwi masinahikana oci.

Anima ékotowa wanasowéwi masinahikan ta wítam tánikok kéki isko tipahikéstamákwiyán tanikok ta kakitotat awa wanasowéwininiw anima oci ká mawinéskaman wanasowéwin.

Kisáspin kakwécikémowina kitáyán anima oci kici okimáwinik ká oci tipahikéstamakaniwak éká ká tépi tipayak wína, pé kakitosik anikik Kici Wanasowéwikimawak Ontario óci óté isi: 416-979-1446 éko éká kékwán ta tipahikéyan 1-800-668-8258 wéka anihi ká nókopaniki ká isitisayaman ki masinahikéwina www.legaid.on.ca

Nawac ná ki kakitotak ana wanasowéwininiw wéka anihi ótatoskénákan tánikok ké itakitamákwiyán éko kékwána nína ta tipámán óma oci ká mawinéyamán wanasowéwin?

Éhé. Náspic kisténitákon anima ta kiskénitaman tánikok ké itakitamákwiyán óma káwi ayamihístamákwiyán káwi mawinéyaman anima wanasowéwin. Nawác kécináho ta kakwécimacik ana wanasowéwininiw wéka anihi ówítatéskénákana tánikok wéka tánisi ké isi wanakitamákwiyán: tápiskóc, tánikok éyak tipahikan, péyakwá mámawi tipahikéwin wéka átit piko éko tánikok mwéci kákínaw kékwán ké itakitamákwiyán.

Kitakí kakwécikémoyán ná tánikok nántaw ké itakitamákwiyán?

Éhé. Kici kékwán anima ta kiskénitaman tánikok *kéki* itakitamákwiyán óma káwi ayamihístamákwiyán. Áskáw mána, mwác mwéci mitoni kiskénitamwak ana wanasowéwininiw wéka anihi ówítatéskénákana tánikok ké itakitamákwiyán óma káwi ayamihístamákwiyán pátima mwéstas ispík kí máci nóctániwaki anima káwi mawinéyaman wanasowéwin.



lsuc.on.ca/indigenous-initiatives

This Cree Roman fact sheet is also available in Cree Syllabics, Oji-Cree Roman, Oji-Cree Syllabics, Northwestern Ojibwe, English and French.

Máka wina, miscét anikik wanasowéwininiwak wéká anihí ówítatóskénákaniwáwa kikakí wítamákok tánikok nántaw kékí itakitamákwiyán óma káwí ayamihístamákwiyán.

Kitakí kakwécimak ná ana wanasowéwininiw wéká anihí otatóskénakana kékwána ná mína kotaka ékota ká isi akitamákwín inikok anima ká masinakéyak ta ayamihístamawit?

Éhé, anikí “kékwána ké akitamákwiyán” kotaka ká itwániwak óma. Ékwánik óki kékwána ké wanakitamáskik ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskénákana náspic ta animitáwak tánikok mwésci ékwánik mámaw ké itakitamákwiyán.

Nikakí kakwécimáw na ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskénákana tánisi óma kékí isi tipahikéwikawiyán ta kísi tipayaman kakinaw kékwána?

Éhé, sémák kika kakwécikémon tánisi ké isi wanakitamákwiyán. Wésám piko kakinaw anikik wanasowéwininiwak wéká anihí ówítatóskénákaniwáwa tanto písím páki kika tipahámawáwak wéká kakinaw kékwán kikakí kísi tipayén ispík kí kísi wanasowátéki anima kákí mawinéyaman wanasowéwin. Apók étoké mína kika natotamákwín átit níkán ta pakitinat sóniyáw ta ápatisit óma ká natonikátéki ká ayaminániwak, kiskénitamowina wanasowékamikok ká itotániwak ta tipahikátéki kotaka é osikikátéki ki masinahikana. Éyako awa “ká níkání tipahámawat” ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskénákana óma émasinahikéyacik ta ayamihístamáskik.

Kikakí kakwécimáw ná ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskénákana ta wanastácik pá páki ta isi tipahámawakik?

Éhe, máka kécinác piko sémák ékwéniw ta kakwécikémoyan mwés masinahikéyát awiyak ta ayamihístamásk, apók étoké kikakí isicikáténáwáw nántaw é isi níso tápwétamék ta itócikániwak.

Tánisi máka éká nisitotamáni kékwán óma ká akitamákwiyán ispík otikikoyáni anima “masinahikan inikok ká masinahikéyán” kákípe isitisahámawit ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskénákana?

Kika kakitotaw ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskénákana éko kika kakwécimáwak papéyatak ta wítamáskik kékwána éká ká nisitotiman káwí tipahikéwikawiyán oci. Kititapin anima ta wítamákwiyán tánisi mwéci étasték anima “Kékwána ké akitamákwiyán masinahan” óma oci ká ayamihístamákwiyán.

Tánisi máka kisáspin éká tápwétamáni anima éká kawisk é itakitásonániwak inikok ta tipahikéyan ka masinahikáték anta wéká wésá é ákwakitamákwiyán óma kákí isi ayamihístamakawiyán?

Kisáspin kíkí ayamiyáw ásay ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskéakana anima oci inikok kákí tipahikéwikawiyán éko mwác kikáskitánáwáw ta níso minénitamék tánikok óma takí tipahikéyan mwéci éko kékwána takí tipayaman, takona nísoyik ta isi pamínikáték oma. Ápók étoké mwác ki natawénimáw wanasowéwininiw wéká anihí



lsuc.on.ca/indigenous-initiatives

This Cree Roman fact sheet is also available in Cree Syllabics, Oji-Cree Roman, Oji-Cree Syllabics, Northwestern Ojibwe, English and French.

ówítakóskénákana óma oci ká nócičikáték, máka apók étoké kinóté kakitótáwak ta oci kakwéskimiskik wéká máti kékí wícihiskik óma ká pamitániwak wanasowéwin².

- Káwí asitémat awa wanasowéwininiw ká itakitamás, ayíw kika natawénitén masinahikán “tanikok étakiték” ká isipehikáték. Nété itoté ká paminakik étakikét kékwána ká aymihístamat Atoskéwikamikosik anté Wanasowéwikamikok éko kika natotamán ta wápamat wípac nawac ta kinawápacikáték kékwániw wéci itakitamás ékwánikok ana wanasowéniniw éko ta nákcihit ékwani kawisk é itakitásot (“ta tipahikéyáw”).
- Ta asitémat anihí ówítatóskénákana óma inikok ká itakitamás, nété piko ta itotéyan Wanasowéwikamikosik ká nákcitáćik ékotowa éko ékwáni nété Kici Wanasowéwikamikok éko anikik anté wanasowéwikamikok ká atoskátakik ékwéniw kéko masinahikan ta sákaskinayaman kika mínikok éko kika wícihikok ékwéniw oci.

Animisiwina ké ayáyan ana oci wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskénákana

Tánisi máka kékí itótamán kisáspin kékwán nikinamácikókon ókik áci ká itotakik ana wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskénákana óma ispík kákí ayamihístamawicik?

Apók étoké pitamá kikakí nóté kakitótáwak ókik éko máti kékí kaskitáyék ántaw ta isi nayénitamék ésí tasiyék tánikok óma takí itakitamáskik óma kákí ayamihístamáskik wéká kikakí nátáwáw nawac ana péyak kinowés óma ékotowa wanasowéwina wanasowéwininiw kákí nocitát éko kawisk ékiskénitak ékwéniw ta wícihikoyék. Wékácíy kikakí nóté kakitótawak aniki Kici Wanasowéwikimawak anima oci kékwán ká kinamáciskákoyan.

Kékwániw nípáwistakik ókik Kici Wanasowéwininiwak anihí oci wanasowéwininiwak éko anihí ówítatóskénakaniwáwa óma oci otatóskéwiniwáw?

Kakinaw wanasowéwininiwak éko anihí ówítatóskénakaniwáwa piko ta ayáćik tawinamáyéhi masinahikana óma é tawinamácik kici wanasowéwina takí atoskátak éko anté ekosi ésí masinahikáték Kici Wanasowéwikamikok óta Upper Canada. Ékwánik okik Kici Wanasowéwikimawak wínaváw nípawistákowak anima ta kécináhocik ókik wanasowéwininiwak éko anihí é kaskitáćik óma ta itatoskécik éko é kisténitakik ékwéniw kawisk ta isi paminakik. Péyak kékwán tápitaw énocitáyák ta mínwastániwaki anihí mitawéwina.

Tánisi kékí isi miskáćik ókik Kici Wanasowéwikimáwak?

Kisáspin kinóté ayamiyáwak anikik Kici Wanasowéwikimáwak anihí oci ki kina mácihóskákona, nistóyik kikakí isi miskawáwak:

1. **Ká nókopaniki masinahikéwina:** Náwasóna, sákaskinaya éko óté pé isitisaya anima Mitawéwi Masinahikan (PDF) kákí miskaman óta: www.lsuc.on.ca
2. **Kikakípe:** Masinahámawinán óté isi:
The Law Society of Upper Canada
Osgoode Hall, 130 Queen Street West

² Awasimé kékwána kikakí miskén anihí oci ká asitémacik wanasowéwininiwak wéká tánisi kékí isi wícihikawiyán anté itápicán Ministry of the Attorney General: **Ká itakik óté isi:** www.attorneygeneral.jus.gov.on.ca/english/courts/default.asp | **Mona kékwán ta tipahikéyan:** 1-800-518-7901



lsuc.on.ca/indigenous-initiatives

This Cree Roman fact sheet is also available in Cree Syllabics, Oji-Cree Roman, Oji-Cree Syllabics, Northwestern Ojibwe, English and French.

Toronto, Ontario, M5H 2N6

Ayáw óma oci: Mitawéwi Masinahikana wici itótamákéwina

3. **Kína pé itótéyani:** Péyákan anima kákí sákaskinayaman Mitawéwi Masinahikan
4. **Ininiwak:** Ápitawikosisának éko Inuit óté kakí pé isi ayamiwak éko móna kékwán ta tipahikécik:
1-800-668-7380 ext. 3363 wéká 416-947-3363

Tánisi kékí itótamán kisáspin niwí animítán ta sákaskinayamán Mitawéwi masinahikan ta isitisayamawakik anikik Kici Wanasowéwikimáwak?

Nínisitoténán óma áskaw é animénitákók éko é mamitonénitamihikoyan óma ta isitisayamawacik ékí sákaskinatáyan mitawéwi masinahikan anikik Kici Wanasowéwikimáwak.

Kí náwasónánánik ita ta mámawapístakik ta kinawápatakik éko ta ayamihístakik anihí mitawéwi masinahikana kákí pé isitisayakik ókik Ininiwak, Ápitawikosisának wéka Inuit. Apók ékwána ana péyak ómámawatóskéwak kikakí wícihik ékwéniw oci.

Kikakí kakitotáw ana péyak ómámawatóskéstamákéw ta wítomawat tánisi óma éténitaman ta isi sákaskinayikéyan. Éyako otatóskéw kika natoták éko kika wícihik mitoni ké isko kaskitát ta wítamás tánisi máwaci ké isi wétak éko papásipanik ta sákaskinayaman éko ta sipwétisayaman anihí mitawéwi masinahikana.

Tápiskóc óma, kisáspin ki tánimitán ta sákaskinayaman éko tánté kékí isitisayam anihí mitawéwi masinahikana, kikakí pé ayamihinán. Kika natotátinán, éko ká ati masinahénán óma káwí itwéyan éko mína kika wítamátinán tánisi kékí isi naskwéwasimotitamák ékwéniw.

Éko mína, kisáspin kinatawénimáw kotak awiyak, tápiskóc péyak ki takómákan, ká tapwéwakénimat péyak ki tótém takí sákaskinahamás éko tapé isitisayamás óté, ékosi kikakí itótén tépinák kína pakitinaci ékosi ta itótamás.

Ninóté mwéskwatináw ana ké ayami hístamawit wanasowéwininiw wéká anihí ówítatóskénákana – ékosi ná nikakí itótén?

Éhe, kikakí itótén. Máka wina kisáspin kici okimáwinik kitóci tipahikéstamákawin ana otayamihístamákéw, ki síkimitinán ta kakitotacik anikik Legal Aid Ontario ká iticik ta kiskénitaman kéko wanaso wéwina ta pimitisayaman kisáspin kiwi mwéskwatónáw ana kákí ayamihístamás.³

Kinawápata óma – Ociwéwi wítamákéwin: Aniki kékwána óta ká masinahikátéki anihí oci Kici Wanasowéwina kiskénitamowina ékwáni mitoni ékistaki anociké ká itasowániwaki. Wanasowéwi kiskénitamowin wina mwác wanasowéwi atóskéwiniwin taki iténitákók éko táki moci ápatok ékosi anima isi. Piko ta miskawat ékiskénitak kawisk wanasowéwin anima oci ká natawénitaman ta isi wícihikawiyán.

³ Legal Aid Ontario kikaki ayamiyáwak oté isi: 416-979-1446 | **Mona kékwán ta tipahikéyan:** 1-800-668-8258 | www.legalaidsoc.on.ca